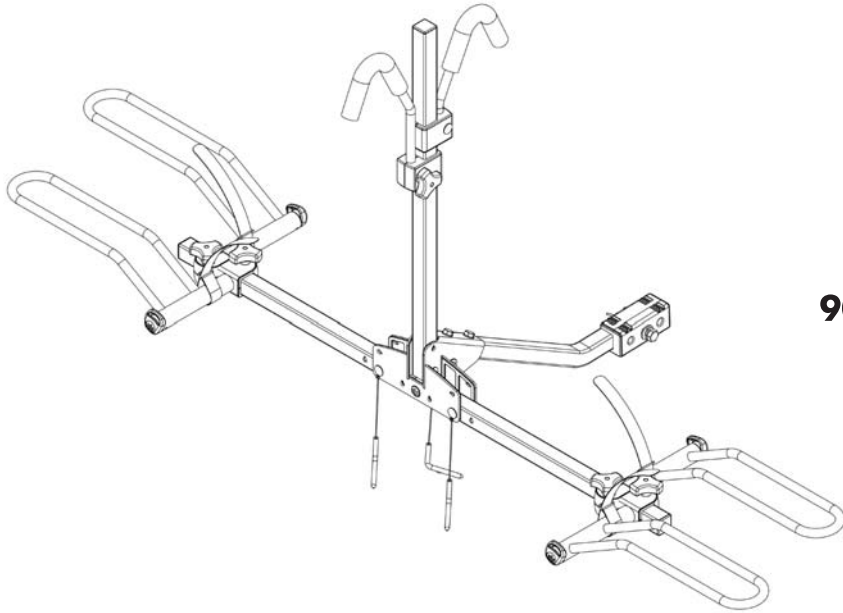


SportRack®

2EZ
A30901 • 91130
 HITCH PLATFORM SYSTEM
 PLATE-FORME POUR ATTELAGE
 PLATAFORMA PARA ENGANCHE



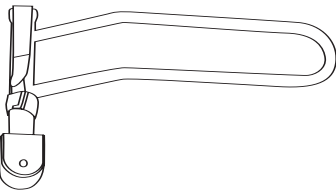
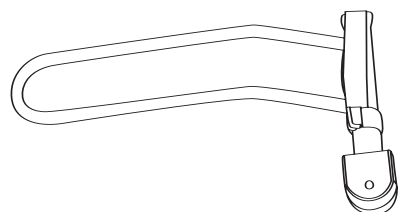
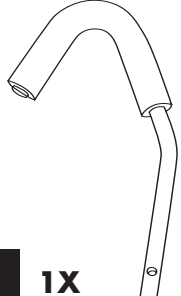
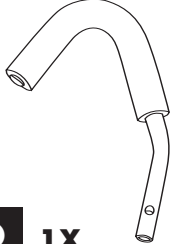
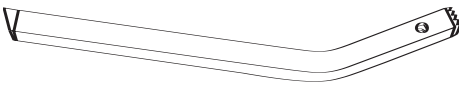
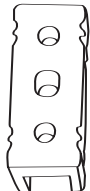

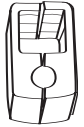
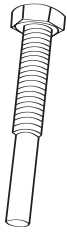
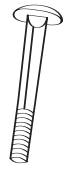





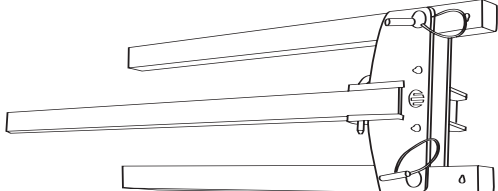
MAX
 45 Lb
 20 Kg
 1 BIKE
 1 VÉLO
 1 BICICLETA



MAX
 90 Lb • 40 Kg

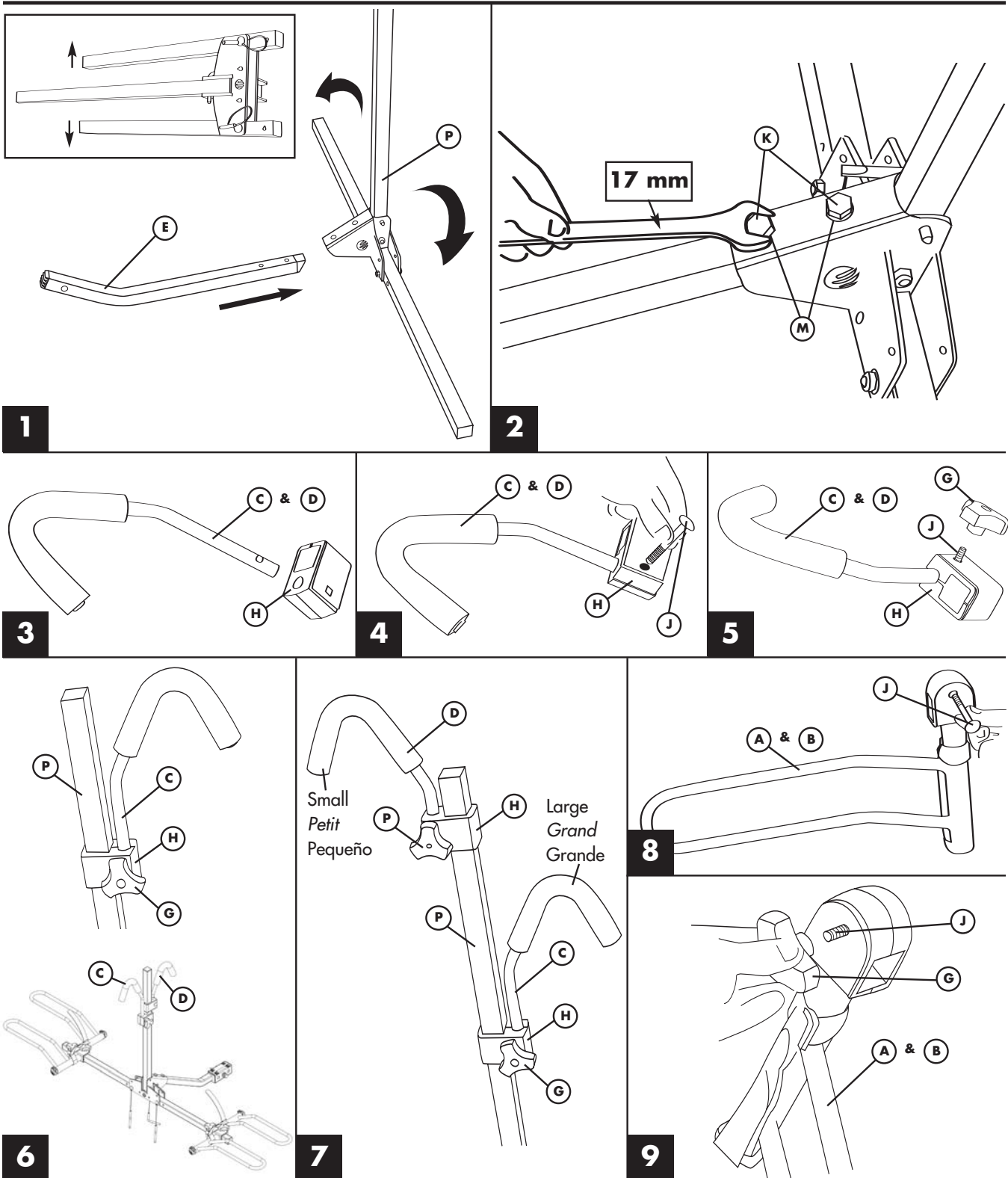
A32022 • 91353
A30901LHP • 91351
A32020 • 91352

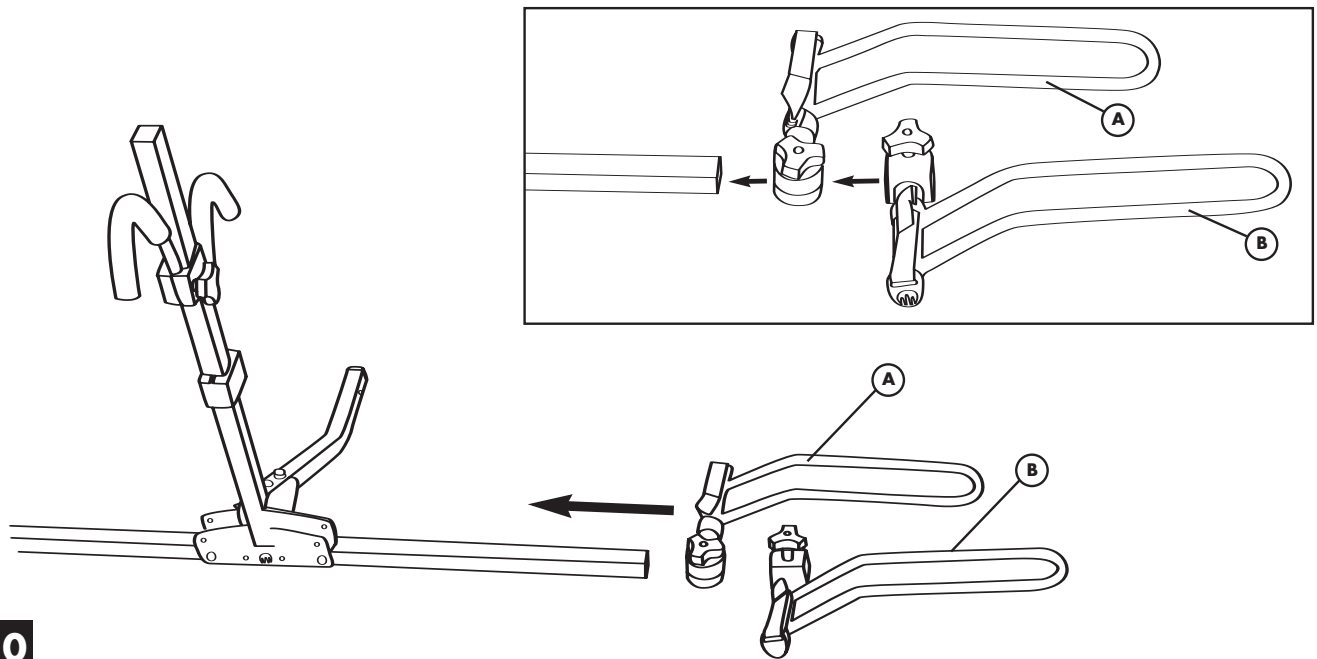
Optional locking kits available
 Ensembles de verrouillage disponibles en option
 Kits de seguridad opcionales

 A 2X	 B 2X	 C 1X	 D 1X				
 E 1X	 F 1X	 G 6X	 H 2X				
 I 1X	 J 6X	 K 2X	 L 1X	 M 2X	 N 1X	 O 1X	 P 1X

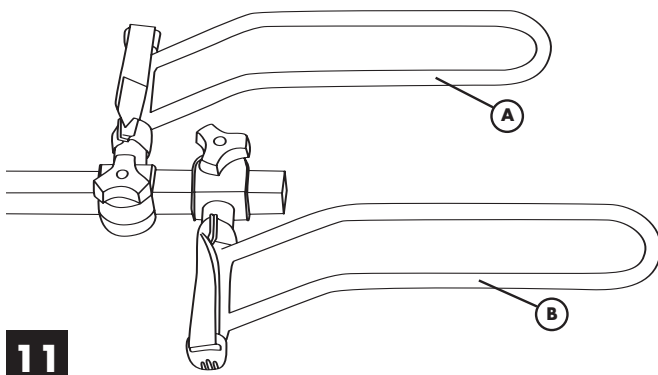
SportRack®

2EZ
A30901 • 91130
 HITCH PLATFORM SYSTEM
 PLATE-FORME POUR ATTELAGE
 PLATAFORMA PARA ENGANCHE

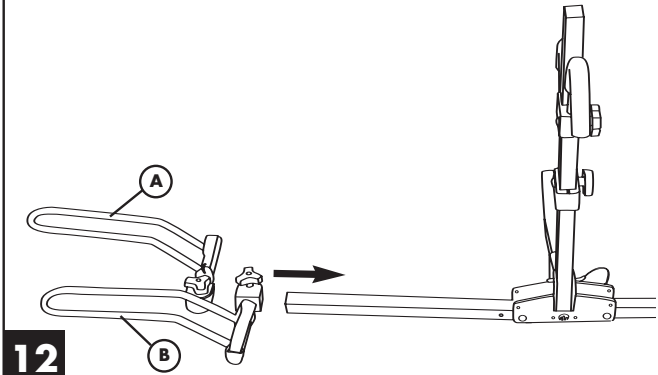




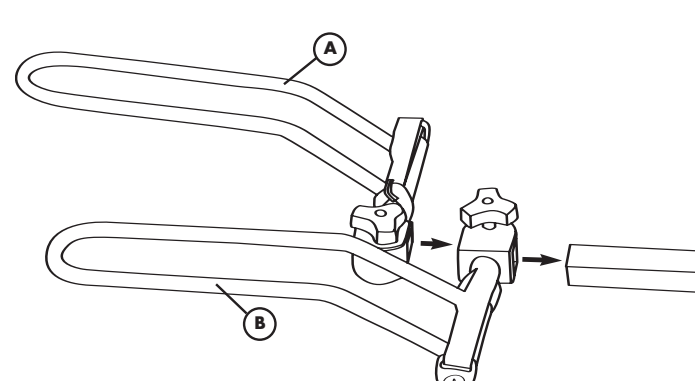
10



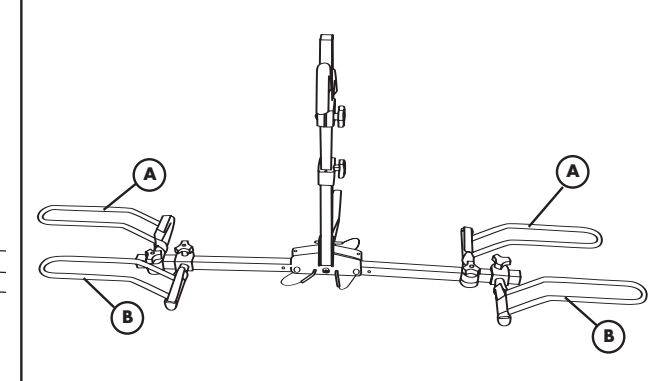
11



12



13

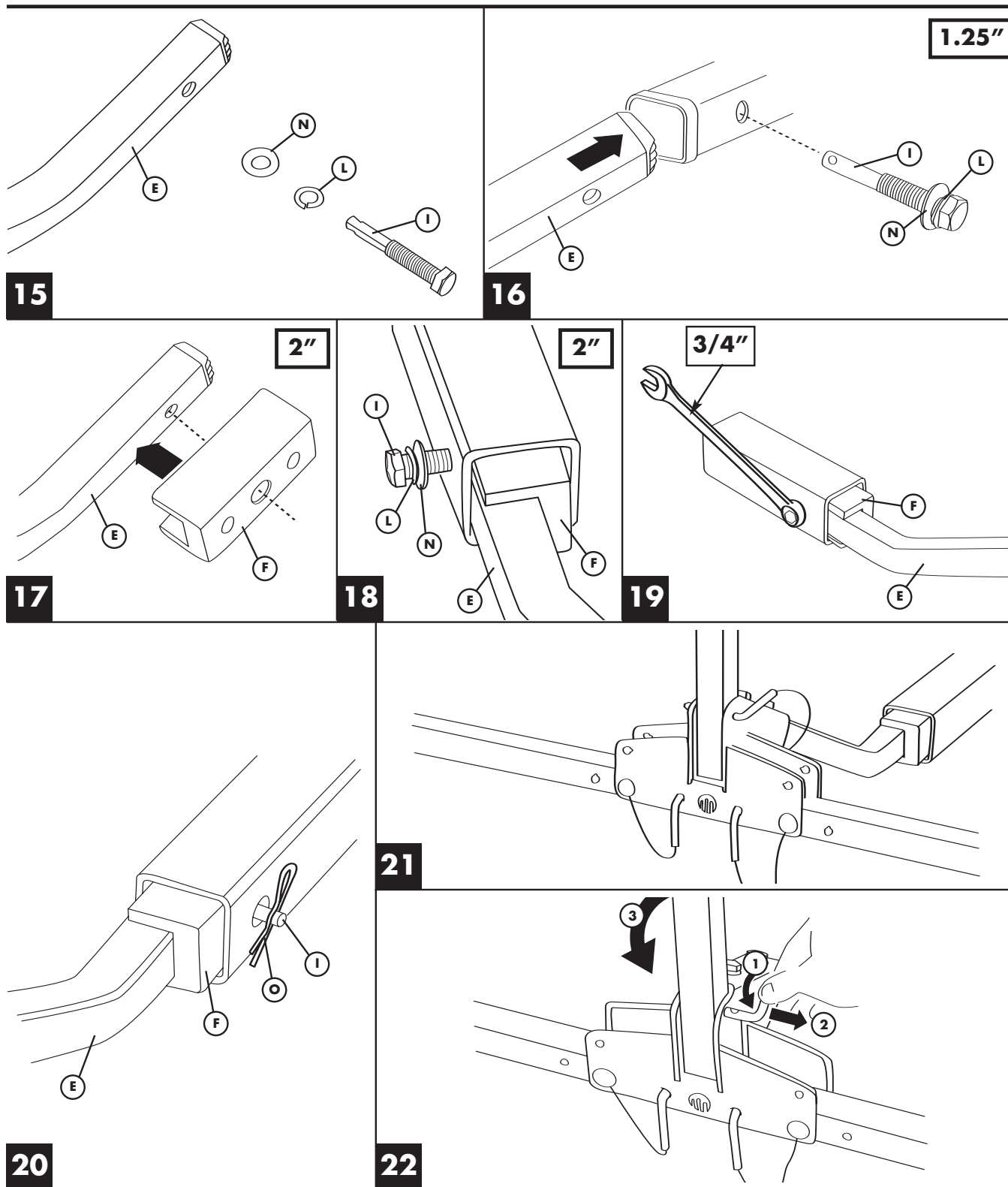


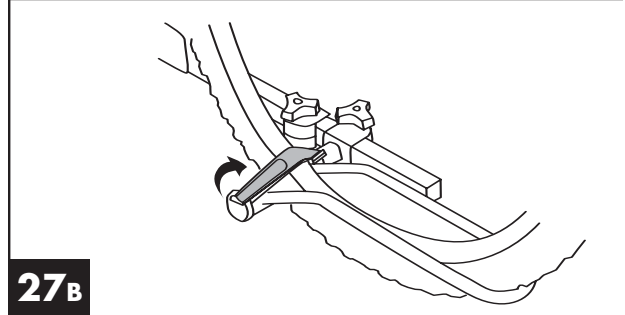
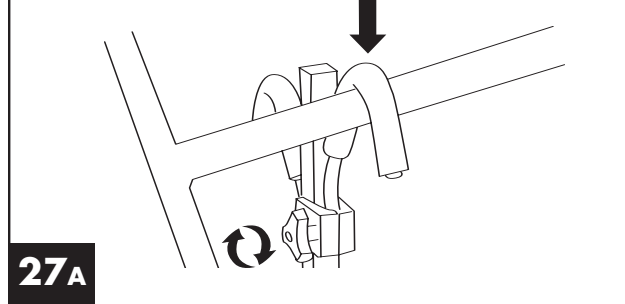
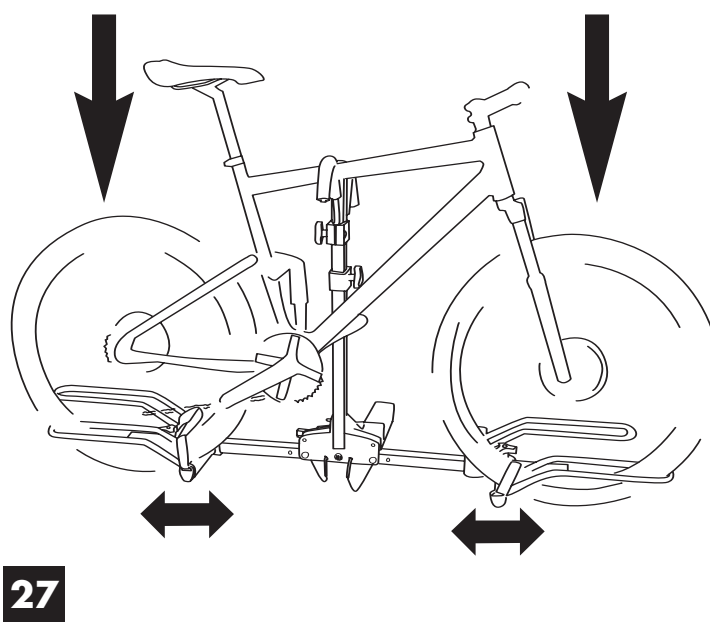
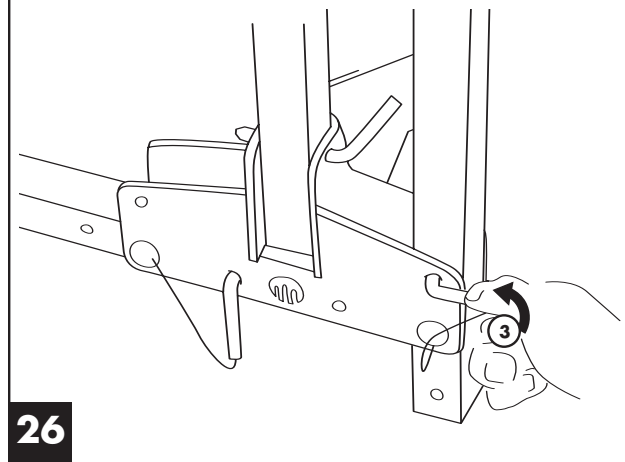
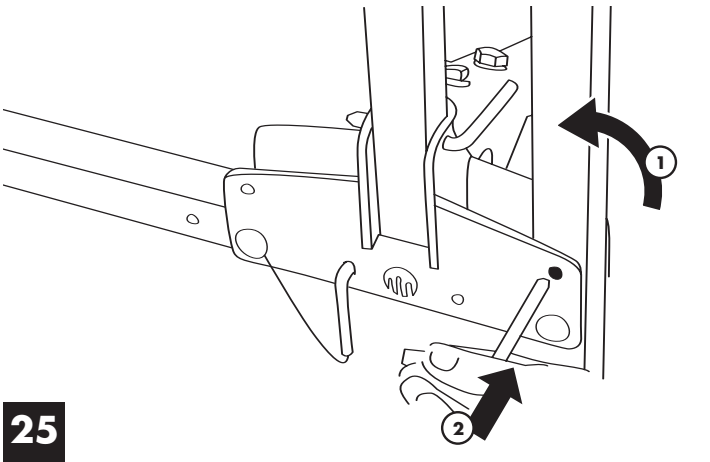
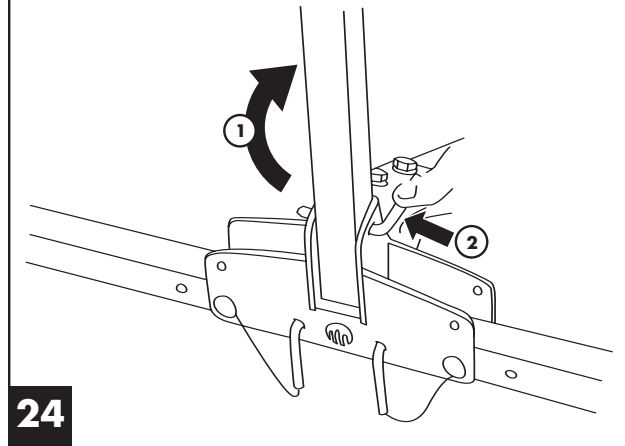
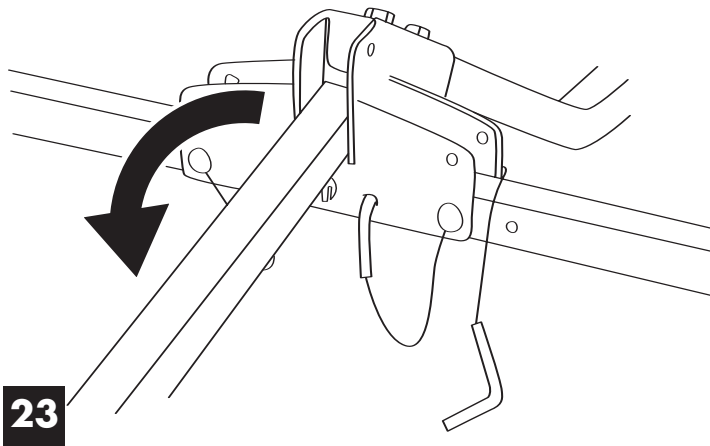
14

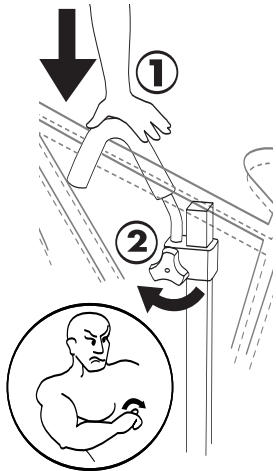
SportRack®

2EZ
A30901 • 91130

HITCH PLATFORM SYSTEM
PLATE-FORME POUR ATTELAGE
PIATAFORMA PARA ENGANCHE







MAKE SURE HOOKS ARE WELL SUPPORTED ON BICYCLES AND TIGHTEN BOTH HANDLES (IF THERE ARE 2 BICYCLES) UNTIL HOOKS ARE COMPLETELY MOTIONLESS.

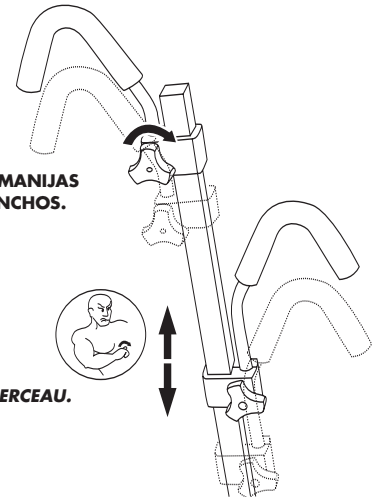
BIEN APPUYER LES CROCHETS SUR LES VÉLOS ET SERRER LES 2 POIGNÉES (SI 2 VÉLOS) JUSQU'À UNE TOTALE IMMOBILITÉ DES CROCHETS.

APOYAR BIEN LOS GANCHOS SOBRE LAS BICICLETAS Y AJUSTAR LAS DOS MANIJAS (SI HAY 2 BICICLETAS) HASTA LOGRAR LA INMOVILIDAD TOTAL DE LOS GANCHOS.

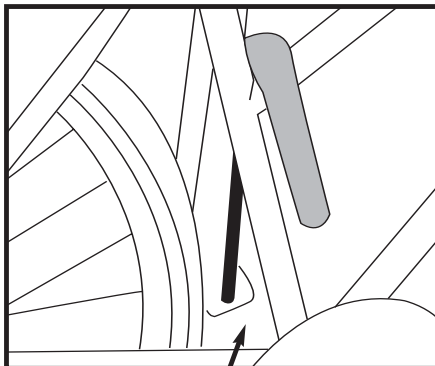
ENSURE THAT EACH TIRE IS WELL SUPPORTED BY BOTH ENDS OF HOOP.

S'ASSURER QUE CHAQUE PNEU EST BIEN APPUYÉ AUX 2 EXTRÉMITÉS DU CERCEAU.

ASEGURARSE DE QUE CADA RUEDA HAYA QUEDADO CORRECTAMENTE APOYADA SOBRE LAS 2 EXTREMIDADES DEL ARO.



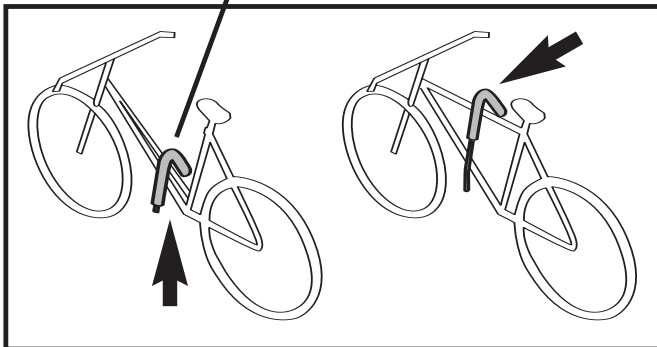
WOMEN'S BICYCLES • VÉLO DE DAME • BICICLETAS DE MUJER VEN



1. ALWAYS POSITION SMALLER BICYCLE BETWEEN THE BICYCLE SUPPORT AND THE CAR BUMPER USING THE LARGE HOOK.

1. TOUJOURS POSITIONNER LE PLUS PETIT VÉLO ENTRE LE SUPPORT À VÉLO ET LE PARE-CHOC DE LA VOITURE À L'AIDE DU GRAND CROCHET.

1. COLOCAR SIEMPRE LA BICICLETA MÁS PEQUEÑA ENTRE EL PORTABICICLETAS Y EL PARACHOQUES DEL VEHÍCULO UTILIZANDO EL GANCHO MÁS LARGO.



2. FOR BICYCLES WITH INCLINED FRAME (WOMENS' BICYCLES), POSITION HOOK IN THE CAVITY, I.E. BETWEEN THE VERTICAL TUBE AND THE INCLINED TUBE OF BICYCLE. (SEE ILLUSTRATION BELOW)

2. POUR LES VÉLOS À CADRE INCLINÉ (VÉLO DE DAME), POSITIONNER LE CROCHET DANS LE CREUX, C'EST-À-DIRE ENTRE LE TUBE VERTICAL ET LE TUBE INCLINÉ DU VÉLO. (VOIR ILLUSTRATION CI-DESSOUS)

2. PARA LAS BICICLETAS DE CUADRO INCLINADO (BICICLETA DE DAMA), COLOCAR EL GANCHO EN LA CAVIDAD, ES DECIR ENTRE EL CAÑO VERTICAL Y EL CAÑO INCLINADO DE LA BICICLETA. (VER ILUSTRACIÓN MÁS ADELANTE)

3. THE BUYER SHOULD BE AWARE THAT THE COMBINED WEIGHT OF THE BICYCLE CARRIER AND BICYCLES COULD EXCEED THE MAXIMUM WEIGHT ALLOWED FOR A TRAILER OR A FIFTH-WHEEL. NOT RESPECTING THE PERMISSIBLE MAXIMUM LOAD AUTOMATICALLY VOIDS WARRANTY.

3. L'ACHETEUR DOIT SAVOIR QUE LA CHARGE CRÉÉE PAR LE PORTE-BICYCLETTE ET LES VÉLOS POURRAIENT DÉPASSER LA CHARGE MAXIMALE PERMISE POUR UNE REMORQUE OU UNE CINQUIÈME ROUE. LE NON RESPECT DE LA CHARGE MAXIMALE ANNULE LA GARANTIE.

3. EL COMPRADOR DEBE SABER QUE EL PESO COMBINADO DEL PORTABICICLETAS Y LAS BICICLETAS PODRÍA SUPERAR LA CARGA MÁXIMA PERMITIDA PARA UN REMOLQUE O PARA UNA QUINTA RUEDA. EL INCUMPLIMIENTO DE LAS DISPOSICIONES RELATIVAS A LA CARGA MÁXIMA ANULA LA GARANTÍA.

SportRack®

SportRack Accessories Inc.

700 Bernard, Granby, Qc Canada J2G 9H7

1-800-561-0716 • www.sportrack.com

LIMITED WARRANTY

All SportRack products carry a one-year limited warranty from the original date of purchase against defects in workmanship or materials. If warranty service is required, the SportRack product and proof of purchase must be returned shipping paid within the warranty period to the manufacturer or distributor. Repaired or replaced products will be shipped by the manufacturer or distributor.

EXCLUSIONS

This warranty will not apply if the product has been modified, damaged or misused. Any and all applied warranties, including any implied warranty of merchantability of fitness for a particular purpose, shall not exceed in duration the term of limited warranty. In no event shall the manufacturer or the distributor be liable for incidental or consequential damages.

DRIVE SAFE. THE HANDLING CHARACTERISTICS OF YOUR
VEHICLE WILL BE AFFECTED WHEN CARRYING LOADS
(CORNERING, BRAKING, CROSS WINDS, ETC...)

GARANTIE LIMITÉE

Tous les produits SPORTRACK comportent une garantie limitée d'un an, à partir de la date d'achat initial, contre les défauts de matériau et de fabrication. Si au cours de la période de garantie, le produit SPORTRACK présente une quelconque défectuosité, il doit être retourné au fabricant ou au distributeur, frais de port payés. Celui-ci se chargera de payer le port de retour de l'article peu importe qu'il soit réparé ou remplacé. Pour ce faire, vous devez joindre une lettre portant votre nom et adresse expliquant le problème, accompagnée de la preuve d'achat.

EXCLUSIONS

Cette garantie n'est pas valide si le produit a été modifié, endommagé ou mal utilisé. Toutes les garanties implicites, y compris toute garantie implicite liée à la qualité marchande ou à l'adaptation à un usage particulier, n'excéderont pas la période de cette garantie limitée. En aucun cas, le fabricant ou le détaillant ne seront tenus responsables des dommages fortuits ou indirects.

CONDUISEZ PRUDEMMENT, LA TENUE DE ROUTE DE VOTRE VÉHICULE PEUT ÊTRE
ALTÉRÉE QUAND VOUS TRANSPORTEZ UNE CHARGE
(EN CAS DE VIRAGES, FREINAGE, VENTS LATÉRAUX, ETC.)

GARANTÍA LIMITADA

Todos los productos SPORTRACK tienen una garantía limitada de un año, a partir de la fecha de compra original, que cubre cualquier defecto de fabricación o de material. Si necesita utilizar el servicio de garantía, envíe el producto Sportrack y la factura con franqueo pagado dentro del período de garantía al fabricante o al distribuidor. Éste se hará cargo del envío de los productos reparados o reemplazados. Adjunte una carta indicando su nombre, dirección y el defecto del producto.

EXCLUSIONS

Esta garantía no tendrá validez cuando el producto haya sido modificado, dañado o se haya utilizado inadecuadamente. Cualquier otra garantía aplicable, incluso una garantía implícita de aptitud para la comercialización no excederá la vigencia de la garantía limitada. El fabricante y el distribuidor no serán responsables por los daños directos o indirectos.

CONDUZCA CON PRUDENCIA. CUANDO TRANSPORTA CARGAS,
LAS CARACTERÍSTICAS DE MARCHA VARIARÁN
(AL DOBLAR, FRENAR, EN PRESENCIA DE VIENTOS LATERALES, ETC.)